



RAAD VAN
DE EUROPESE UNIE

Brussel, 20 december 2001 (11.01)
(OR. fr)

15427/01

PUBLIC 11

TRANSPARANTIE

Betreft: MAANDELIJKS OVERZICHT VAN DE BESLUITEN VAN DE RAAD
NOVEMBER 2001

Dit document bevat:

- in **bijlage I** een overzicht van de definitieve wetgevingsbesluiten die de Raad in november 2001 heeft aangenomen. Bij dit overzicht zijn de verklaringen voor de notulen gevoegd die beschikbaar zijn voor het publiek (**bijlage II**). Deze bijlage vermeldt tevens de eventuele tegenstemmen en onthoudingen, stemverklaringen, en ook de stemvoorschriften;
- in **bijlage III**, een overzicht van de andere besluiten ¹ die de Raad in november 2001 heeft aangenomen, met in voorkomend geval de resultaten van de stemmingen, de stemverklaringen en de verklaringen die de Raad bekendgemaakt heeft.

Dit document is ook beschikbaar op het internet ("<http://ue.eu.int>"), rubriek "Transparantie", "Overzicht van Raadsbesluiten".

Alleen de notulen inzake de definitieve aanneming van de wetgevingsbesluiten zijn authentiek. De betreffende uittreksels uit de notulen zijn verkrijgbaar bij de dienst Transparantie ("transparency@consilium.eu.int").

¹ Met uitzondering van bepaalde besluiten met een beperkte draagwijdte zoals procedurebesluiten, benoemingen, besluiten van organen die zijn opgericht bij internationale overeenkomsten, specifieke begrotingsbesluiten, enz.

NOVEMBER 2001			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMEN, STEMVERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFT
2382e Raad Economische en financiële vraagstukken van 6 november 2001 Beschikking van de Raad houdende machtiging van het Koninkrijk Spanje tot het toepassen van een maatregel die afwijkt van artikel 11 van Zesde Richtlijn 77/388/EEG betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake omzetbelasting	12704/01 + COR 1 (sv) + COR 2 (fi)		Met eenparigheid van stemmen
2383e Raad Ontwikkeling van 8 november 2001 Verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2223/96 van de Raad, met betrekking tot de herindeling van betalingen in het kader van swapovereenkomsten en termijncontracten met rente- vaststelling na afloop	PE-CONS 3649/01	139/01	Gekwalificeerde meerderheid

NOVEMBER 2001			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMEN, STEMVERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFT
Wetgevingsbesluit aangenomen na 2e lezing door het Europees Parlement in het kader van de medebeslissingsprocedure Richtlijn 2001/100/EG van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 70/220/EEG van de Raad inzake de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lidstaten met betrekking tot maatregelen tegen luchtverontreiniging door emissies van motorvoertuigen (14.11.2001) 2386e Raad Algemene Zaken van 19 november 2001 Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 91/308/EEG tot voorkoming van het gebruik van het financieel stelsel voor het witwassen van geld 2387e Raad Landbouw van 20 november 2001 Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2262/84 houdende bijzondere maatregelen in de sector olijfolie	Ref. doc. 13822/01 PE-CONS 3663/01 PE-CONS 3654/01 + REV 1 (es) + COR 1 (it) 13885/01	140/01, 141/01	Gekwalificeerde meerderheid Gekwalificeerde meerderheid Tegen DK, D, S Gekwalificeerde meerderheid

NOVEMBER 2001			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMEN, STEMVERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFT
2388e Raad Begroting van 21 november 2001 Besluit van het Europees Parlement en de Raad tot vaststelling van een communautair actieprogramma ter aanmoediging van samenwerking tussen lidstaten bij de bestrijding van sociale uitsluiting	PE-CONS 3650/01 + COR 1 (pt)		Gekwalificeerde meerderheid
2390e Raad Visserij van 27 november 2001 Richtlijn van de Raad tot wijziging van Richtlijn 1999/29/EG van de Raad inzake ongewenste stoffen en producten in diervoeding	14115/01 + REV 1 (fi)	142/01, 143/01, 144/01	Onthouding D Gekwalificeerde meerderheid
2391e Raad Onderwijs/Jeugdzaken van 29 november 2001 Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 466/2001 van de Commissie tot vaststelling van maximumgehalten aan bepaalde verontreinigingen in levensmiddelen	14401/01 + COR 1 (el) + COR 2 (el)	145/01, 146/01, 147/01, 148/01, 149/01	Tegen DK Onthouding D Gekwalificeerde meerderheid

VERKLARING 139/01

Verklaring van de Commissie

"De Commissie verbindt zich ertoe de relevante codes (B.9 en D.41) van artikel 1, lid 3, van Verordening nr. 3605/93 op tijd voor het eerste verslag over de begrotingsgegevens dat na de inwerkingtreding van deze verordening wordt uitgebracht, te vervangen door de nieuwe codes (EDPB.9 en EDPD.41) als vermeld in bijlage V van Verordening nr. 2223/96."

VERKLARING 140/01

GEZAMENLIJKE VERKLARING VAN DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE EN VAN DE EUROPESE COMMISSIE

"De Raad van de Europese Unie en de Europese Commissie onderstrepen het belang van de richtlijn ter voorkoming van het gebruik van het financiële stelsel voor het witwassen van geld bij de bestrijding van financiering van terrorisme.

De vertegenwoordigers van de regeringen der lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, zijn het er over eens dat alle met de financiering van terrorisme verband houdende misdrijven een ernstige inbreuk ten fine van genoemde richtlijn vormen."

VERKLARING 141/01

VERKLARING VAN DE COMMISSIE

"De Commissie houdt vast aan de in haar werkprogramma voor 2001 gedane toezegging dat zij vóór het einde van dit jaar een voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad zal indienen waarmee wordt beoogd tussen de bevoegde nationale autoriteiten van de lidstaten en de Commissie een samenwerkingsmechanisme ter bescherming van de financiële belangen van de Gemeenschappen tegen illegale activiteiten, mede op het gebied van de belasting over de toegevoegde waarde (BTW) en het witwassen van geld, tot stand te brengen. Deze toezegging werd bevestigd in de mededeling van de Commissie betreffende het actieplan voor 2001-2003 ter bescherming van de financiële belangen van de Gemeenschappen, "Fraudebestrijding" van 15 mei 2001 ¹."

¹ COM(2001) 254 def.: zie punt 2.2.1, blz. 14.

VERKLARING 142/01

Verklaring van de Raad

"De Raad acht het voor de bescherming van de gezondheid van mens en dier van essentieel belang dat er een adequaat programma voor toezicht wordt uitgevoerd, met name om een reeks gegevens te verzamelen voor de herziening van de maximumgehalten voor dioxine.

De Raad neemt er akte van dat de Commissie voornemens is een programma voor toezicht aan te bevelen, en verzoekt de lidstaten aan de uitvoering van die programma's de hoogste prioriteit te geven en er het grootste belang aan te hechten."

VERKLARING 143/01

Verklaring van de Commissie

"Ten gevolge van deze richtlijn, die een onderdeel is van een algehele strategie, zal de aanwezigheid van dioxinen in veevoer en voeding in de gehele Europese Gemeenschap verminderen. Voorwaarde is dat het toezicht op voedermiddelen en diervoeders in de gehele Europese Gemeenschap op uniforme wijze wordt toegepast. De Commissie beveelt in de aanbeveling bij deze richtlijn derhalve aan dat het toezicht van de lidstaten evenredig is aan hun productie en gebruik van voedermiddelen en diervoeders. Voorts zal de Commissie, in het kader van het Permanent Comité voor veevoeders, de nodige initiatieven nemen om concrete richtsnoeren voor dit toezicht op te stellen. Die richtsnoeren moeten onder meer voorschrijven hoeveel monsters elke lidstaat voor elke belangrijke categorie voedermiddelen en diervoeders moet nemen. De daarmee verkregen gegevens, die representatief zijn voor de gehele Europese Gemeenschap, zullen de basis vormen voor de toekomstige herzieningen van de door deze richtlijn voorgeschreven maximumgehalten."

VERKLARING 144/01

Verklaring van de delegatie van de Bondsrepubliek Duitsland

"Duitsland staat achter een snelle en duurzame vermindering van het dioxinegehalte in de voedselketen en steunt vooral de brongebonden maatregelen die de Commissie hiervoor op het oog heeft.

Duitsland vindt het absoluut noodzakelijk om, als onderdeel van een preventief beleid ter bescherming van de gezondheid van de consumenten, lagere maximumgehalten voor dioxinen en furan in diervoeder vast te stellen.

Daarom verheugt Duitsland zich erover dat de Raad en de Commissie het erover eens zijn geworden om in alle lidstaten op basis van gemeenschappelijke criteria onderzoek te laten verrichten naar de situatie op het gebied van de dioxinen teneinde een representatief beeld te verkrijgen van de fundamentele waarden in de Europese Unie. Aan de hand van de bevindingen uit dit onderzoek dienen de maximumgehalten opnieuw te worden gezien met het oog op een verlaging."

VERKLARING 145/01

Verklaring van de Commissie

"Deze verordening, die een integrerend onderdeel uitmaakt van een alomvattende strategie, zal ervoor zorgen dat de aanwezigheid van dioxine in voedsel in de gehele Europese Gemeenschap wordt verminderd. Een vereiste is dat het toezicht op levensmiddelen in de gehele Europese Gemeenschap op uniforme wijze wordt toegepast. In de aanbeveling die deze richtlijn vergezelt, bepleit de Commissie derhalve dat de lidstaten het door hen uit te oefenen toezicht afstemmen op hun productie en verbruik van levensmiddelen. Tevens zal de Commissie in het kader van het Permanent comité voor levensmiddelen de nodige initiatieven nemen om concrete richtsnoeren voor dit toezicht vast te stellen. Deze richtsnoeren zullen onder andere betrekking hebben op het aantal door iedere lidstaat van iedere hoofdcategorie levensmiddelen te nemen monsters. De verkregen gegevens, die representatief zijn voor de gehele Europese Gemeenschap, zullen de basis vormen voor de toekomstige herzieningen van de in deze verordening vastgestelde maximumgehalten".

VERKLARING 146/01

Verklaring van de Finse en de Zweedse delegatie

"Betreffende de ontheffing voor Finland en Zweden als bepaald in artikel 1, onder a):

Finland en Zweden herinneren eraan dat het probleem van de hoge dioxineniveaus beperkt is tot vette vissoorten als haring en zalm uit de Oostzee, en verbinden zich ertoe ervoor te zorgen dat uit het Oostzeegebied afkomstige vis met hogere dioxineniveaus dan die welke in de thans aangepaste verordening zijn vastgesteld, niet in andere lidstaten in de handel zal worden gebracht.

Vette vissoorten als haring en zalm van de Oostzee zullen niet eerder in andere lidstaten in de handel worden gebracht, dan nadat uit controles en toezicht gebleken is dat de in de verordening vastgestelde maxima niet worden overschreden.

Daartoe zal gebruik worden gemaakt van Verordening nr. 2065/2001 van de Commissie waarin gedetailleerde voorschriften zijn vastgesteld voor de informatieverstrekking aan de consument in de sector visserijproducten en producten van de aquacultuur. Voor deze verordening, die op 1 januari 2002 in werking zal treden, dient het gebied te worden gespecificeerd waarin een bepaalde soort gevangen wordt.

Daarmee zal Verordening nr. 2065/2001 als basis dienen om te waarborgen dat vette vissoorten als haring en zalm van de Oostzee, alsook producten die deze vissoorten bevatten, niet aan andere lidstaten zullen worden verkocht, tenzij voldaan is aan de voorschriften van Verordening nr. 466/2001.

Finland en Zweden zullen de Commissie en de lidstaten op de hoogte stellen van de bijzonderheden met betrekking tot de maatregelen, zoals de traceerbaarheid, die genomen zullen worden alvorens de verordening tot wijziging van Verordening nr. 466/2001 in werking treedt.

Met betrekking tot derde landen zullen Finland en Zweden volledig voldoen aan de toekomstige voorschriften zoals die zijn opgesteld in het gemeenschappelijk standpunt met betrekking tot de verordening van het Europees Parlement en de Raad tot vaststelling van de algemene beginselen en voorschriften van de levensmiddelenwetgeving, tot oprichting van een Europese Voedselautoriteit en tot vaststelling van procedures voor voedselveiligheidsaangelegenheden."

VERKLARING 147/01

Verklaring van de Duitse delegatie

"Duitsland heeft zich in de Raad van stemming onthouden omdat het van mening is

- dat een snelle en duurzame vermindering van het dioxinegehalte in de voedselketen nodig is en vooral de brongebonden maatregelen daartoe van de Europese Commissie ondersteunt,
- dat niet alleen de door het Wetenschappelijk Comité voor menselijke voeding (SCF) in zijn standpunt van 30 mei 2001 voorgestelde aanvaardbare waarde van 14 picogram WHO-TEQ dioxine per kg lichaamsgewicht en per week bij mensen nageleefd moet worden, maar dat men ook op middellange termijn moet komen tot een daling tot onder 7 picogram WHO-TEQ per kg lichaamsgewicht en per week,
- dat met de voorgestelde maximumgehalten voor dioxinen en furanen in verschillende levensmiddelen de nodige verbetering van de bescherming van de gezondheid van de consument, respectievelijk het bovengenoemde doel, niet kan worden bereikt,
- dat de Europese Commissie haar in maart 2001 aangekondigde streefcijfers voor dioxine in levensmiddelen had moeten voorleggen en vaststellen voordat de Raad de maximumgehalten vaststelde.

Duitsland verheugt zich erover dat de Commissie van plan is op korte termijn een gecoördineerd toezicht op de dioxinebelasting van levensmiddelen in alle lidstaten in te voeren en verzoekt de Commissie, in het licht van de resultaten van dit toezicht, de vastgestelde maximumgehalten voor dioxine in de zin van een betere bescherming van de consumenten aan te passen."

Verklaring van de Britse delegatie

"Het UK is het ermee eens dat maatregelen nodig zijn ter vermindering van de blootstelling van de consument aan dioxine in diervoeders en levensmiddelen om de volksgezondheid te beschermen. Maatregelen ter beperking van emissies van dioxine in het milieu vormen een belangrijke factor bij het toezicht op dioxine in de voedselketen. Het UK is derhalve ingenomen met de onlangs door de Commissie aan de Raad voorgelegde mededeling betreffende een strategie inzake dioxine.

Het UK blijft evenwel bevreesd dat de voorgestelde maximumgehalten in de verordening niet in de juiste verhouding staan tot het risico. Er is geen fiche d'impact van de Commissie met een kosten-batenanalyse voorgelegd, en gevreesd wordt dat de maatregel gevolgen zal hebben voor de voedselvoorziening zonder effect van betekenis op de blootstelling van de meeste consumenten aan dioxine in voedsel. Daarnaast betreffen de maximumgehalten nog niet op dioxine gelijkende PCB's die gewoonlijk ten minste 50% van de toxiciteit van de monsters uitmaken.

Voor de uitvoering van dit voorstel is een doeltreffend controlesysteem vereist. De sleutel voor de doeltreffende handhaving van de maximumgehalten is overeengekomen procedures van monsterneming en analysemethoden. Wij nemen er nota van dat voor juli 2002 een richtlijn van kracht moet worden waarin dit punt wordt aangepakt. Aangezien de datum van inwerkingtreding van de verordening ook tot 1 juli 2002 is uitgesteld is het UK bereid voor het voorstel te stemmen."

VERKLARING 149/01

Verklaring van de Deense delegatie

"Denemarken kan het Commissievoorstel (COM(2001) 495 van 28 augustus 2001) tot wijziging van Verordening (EG) nr. 466/2001 van de Commissie tot vaststelling van maximumgehalten aan bepaalde verontreinigingen in levensmiddelen in beginsel steunen.

Denemarken wijst daarentegen de voorgestelde uitzonderingen op de maximumgehalten af. Deze uitzonderingen zijn bedenkelijk voor de voedselzekerheid en de werking van de interne markt.

Bovendien moet een ongelijke behandeling van de visserij van de diverse Oostzeelanden worden vermeden."

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
2381e Raad Cultuur van 5 november 2001 Reglement van orde van het bij de Europese Investeringsbank ingestelde Comité voor de Investeringsfaciliteit Doc. 12817/01 Verordening (EG) nr. 1078/2001 van de Raad van 31 mei 2001 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2160/96 van de Raad tot instelling van definitieve antidumpingrechten op de invoer van getextureerd filamentgaren van polyester van oorsprong uit, onder andere, Thailand (PB L 149 van 2.6.2001, blz. 5) Doc. 12724/01 Verordening van de Raad betreffende de opening en wijze van beheer van een tariefcontingent voor de invoer van oploskoffie van code GN 2101 11 11 Doc. 11593/01 + COR 1 (fi) Gemeenschappelijk standpunt van de Raad betreffende beperkende maatregelen tegen de Taliban en tot wijziging van de Gemeenschappelijke Standpunten 1996/746/GBVB, 2001/56/GBVB en 2001/154/GBVB Doc. 13253/01 Verordening van de Raad tot intrekking van Verordening (EG) nr. 926/98 betreffende de beperking van bepaalde economische betrekkingen met de Federale Republiek Joegoslavië Doc. 13259/01 2382e Raad Economische en Financiële Vraagstukken van 6 november 2001 Besluit van de Raad tot verlening van een garantie van de Gemeenschap voor verliezen van de Europese Investeringsbank op buitengewone leningen voor concrete milieuprojecten in het gebied rond de Oostzee in Rusland in het kader van de Noordelijke Dimensie Doc. 12722/01	

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
Besluit van de Raad tot wijziging van Besluit 2000/24/EG met het oog op de uitbreiding van de aan de Europese Investeringsbank verleende garantie van de Gemeenschap tot leningen voor projecten in de Federale Republiek Joegoslavië Doc. 12927/01 Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van de verordening van het Europees Parlement en de Raad betreffende de invoering van het .eu-topniveau domein voor internet Doc. 12171/01 + ADD 1 REV 1 + COR 1 (fr) + COR 2 + COR 3 2383e Raad Ontwikkeling van 8 november 2001 Gemeenschappelijk standpunt door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming van de richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende door de lidstaten uit te voeren statistische enquêtes voor de vaststelling van het productiepotentieel van bepaalde soorten fruitbomen Doc. 12008/01 COR 1 Schriftelijke procedure, geëindigd op 13 november 2001 Resolutie van de Raad betreffende wereldwijde monitoring voor milieu en veiligheid (GMES) Doc. 13441/01 COR 1 2384e Raad Volksgezondheid van 15 november 2001 Verordening van de Raad betreffende de sluiting van twee Overeenkomsten in de vorm van een briefwisseling inzake de verlenging van het Protocol tot vaststelling van de vangstmogelijkheden en de financiële tegenprestatie bedoeld in de Overeenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de Regering van de Republiek Senegal inzake de visserij voor de Senegalese kust, voor de periode van 1 mei 2001 tot en met 31 juli 2001 en voor de periode van 1 augustus 2001 tot en met 31 december 2001 Doc. 12062/01	

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
Verordening van de Raad betreffende de toepassing van artikel 12, lid 2, van de Overeenkomst in de vorm van een briefwisseling tussen de Europese Economische Gemeenschap en het Prinsdom Andorra Doc. 10713/01 Beschikking van de Raad houdende machtiging tot stilzwijgende verlenging of handhaving van de bepalingen betreffende aangelegenheden die vallen onder de gemeenschappelijke handelspolitiek en die vervat zijn in de tussen de lidstaten en derde landen gesloten vriendschaps-, handels- en scheepvaartverdragen en handelsovereenkomsten Doc. 11275/01 + COR 1 Verordening van de Raad tot wijziging van het autonome recht van het gemeenschappelijk douanetarief voor knoflook van GN-code 0703 20 00 Doc. 12395/01 Besluit van de Raad tot verlenging en wijziging van Besluit 1999/730/GBVB met het oog op een bijdrage van de Europese Unie aan de bestrijding van de destabiliserende accumulatie en verspreiding van handvuurwapens en lichte wapens in Cambodja Doc. 13317/01 + COR 1 Aanbeveling van de Raad betreffende het verstandig gebruik van antimicrobiële stoffen in de menselijke geneeskunde Doc. 14751/01 Conclusies van de Raad over de bestrijding van met stress en depressie samenhangende problemen Doc. 13501/01 2385e Raad Justitie, Binnenlandse Zaken en Civiele Bescherming van 16 november 2001 Besluit van de Raad betreffende een tweede financiële bijdrage van de Europese Gemeenschap aan de Europese Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling ten behoeve van het Fonds Inkapseling Tsjernobyl Doc. 13368/01	

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 47/1999 betreffende een regeling voor de invoer van bepaalde textielproducten van oorsprong uit Taiwan Doc. 12240/01 2386e Raad Algemene Zaken van 19 november 2001 Gemeenschappelijk optreden van de Raad houdende verlenging van het mandaat van de bijzondere vertegenwoordiger van de Europese Unie voor het vredesproces in het Midden-Oosten Doc. 13614/01 Gemeenschappelijk standpunt van de Raad over Rwanda Doc. 13759/01 Gemeenschappelijk optreden van de Raad betreffende de steun van de Europese Unie aan de totstandkoming van een tijdelijke multinationale veiligheidsmacht in Burundi Doc. 13816/01 Verordening van de Raad betreffende bepaalde procedures voor de toepassing van de stabilisatie- en associatieovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Kroatië, anderzijds, en de interimovereenkomst tussen de Europese Gemeenschap, enerzijds, en de Republiek Kroatië, anderzijds Doc. 13633/01 2387e Raad Landbouw van 20 november 2001 Gemeenschappelijke standpunten door de Raad vastgesteld met het oog op de aanneming - van de verordening van het Europees Parlement en de Raad tot vaststelling van gezondheidsvoorschriften inzake niet voor menselijke consumptie bestemde dierlijke bijproducten Doc. 10408/01 + ADD 1 - van de richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van de Richtlijnen 90/425/EEG en 92/118/EEG van de Raad met betrekking tot de gezondheidsvoorschriften voor dierlijke bijproducten Doc. 10407/01 + ADD 1	Tegen D, A

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
Besluit van de Raad betreffende de sluiting van overeenkomsten in de vorm van een briefwisseling tussen de Europese Gemeenschap en Barbados, Belize, Fiji, de Coöperatieve Republiek Guyana, de Republiek Ivoorkust, Jamaica, de Republiek Kenia, de Republiek Kongo, de Republiek Madagaskar, de Republiek Malawi, de Republiek Mauritius, de Republiek Oeganda, de Republiek Suriname, Sint-Christopher en Nevis, het Koninkrijk Swaziland, de Verenigde Republiek Tanzania, de Republiek Trinidad en Tobago, de Republiek Zambia en de Republiek Zimbabwe, enerzijds, en de Republiek India, anderzijds, inzake de gegarandeerde prijzen voor rietsuiker voor de leveringsperiode 2000/2001 Doc 13293/01 Verordening van de Raad tot wijziging en tot bijwerking van Verordening (EG) nr. 1334/2000 tot instelling van een communautaire regeling voor controle op de uitvoer van producten en technologie voor tweeterlei gebruik Doc. 12697/01 2388e Raad Budget van 21 november 2001 Verordening van de Raad tot vaststelling van autonome overgangsconcessies in de vorm van communautaire tariefcontingenten voor de invoer van tomaten van oorsprong uit Marokko in de Gemeenschap Doc. 13092/01 2389e Raad Binnenlandse Zaken/Consumenten/Toerisme van 26 november 2001 Resolutie van de Raad betreffende consumentenkrediet en -schuldenlast Doc. 14199/01	

NOVEMBER 2001	
OVERIGE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmen
2390e Raad Visserij van 27 november 2001	
Associatie van de landen en gebieden overzee met de Europese Gemeenschap - Besluit van de Raad betreffende de associatie van de LGO met de Europese Economische Gemeenschap ("LGO-besluit") Doc. 12715/01 REV 1 + REV 1 COR 1 - Besluit van de vertegenwoordigers van de regeringen van de lidstaten, in het kader van de Raad bijeen, betreffende de belasting op spaargelden in alle afhankelijke of geassocieerde Caribische gebieden Doc. 14057/01 + COR 1 (nl) + COR 2 (sv) + COR 3 (es)	
2391e Raad Onderwijs en Jeugdzaken op 29 november 2001	
Besluit van de Raad tot wijziging van het reglement van orde van de Raad Doc. 13465/01 + COR 1 (da) + COR 2 (fi) + REV 1 (sv) Besluit van de Raad tot uitvoering van Gemeenschappelijk Optreden 1999/34/GBVB met het oog op een bijdrage van de Europese Unie aan de bestrijding van de destabiliserende accumulatie en verspreiding van handvuurwapens en lichte wapens in Albanië Doc. 14361/01 Gemeenschappelijk optreden van de Raad tot verlenging van het mandaat voor de Waarnemersmissie van de Europese Unie Doc. 13764/01 Besluit van de Raad tot verlenging van het mandaat voor het hoofd van de Waarnemersmissie van de Europese Unie (EUMM) Doc. 14466/01	